

# 大漢公報

## The Chinese Times

The Oldest Chinese Daily Newspaper in Canada, Established since 1907.  
Subscriber of The Canadian Press, Associated Press, British United Press.  
Vancouver 4, B.C. Monday, January 4, 1960 Vol. 21, No. 200 Page 1

THE CHINESE TIMES  
PRINTERS & PUBLISHERS  
NO. 1 EAST PENDER STREET  
Phone Mutual 5-8941  
VANCOUVER 4, B.C., CANADA  
CABLE ADDRESS "TAIHONPO"  
Authorized as second class mail  
Post Office Department, Ottawa.

報費價目表	零售每份七仙
國內	每月一元二角
國外	每月一元五角
廣告	每行每日五角
訂閱	半年七元
全年	十三元

年十零百五千二九元子孔  
頁〇〇二第號一第卷一十二第紙聞新  
年七零九一於創肇者導先之報日大華大拿加  
日六初月二十 年亥己次歲曆夏  
約特訊電期長之社訊通等社衆合。社聯美。社聯新大拿加  
一期星 日四月元 年九十四國民華中



本報同人鞠躬

### 中共與印度之關係 有越來越壞之徵象 印相未與周氏會談 一印非武裝機被人擊落

【本報訊】據印度三路透電，據此間觀察家之意見，中共與印度之關係，越來越壞。恐怕會有一天，兩國關係將由目前的緊張，而進入到更嚴重的地步。據此間觀察家之意見，中共與印度之關係，越來越壞。恐怕會有一天，兩國關係將由目前的緊張，而進入到更嚴重的地步。據此間觀察家之意見，中共與印度之關係，越來越壞。恐怕會有一天，兩國關係將由目前的緊張，而進入到更嚴重的地步。

### 中共再提出 和平解決邊境 被別國機擊落

【本報訊】據香港二日路透電，中共再提出和平解決邊境問題。據此間觀察家之意見，中共與印度之關係，越來越壞。恐怕會有一天，兩國關係將由目前的緊張，而進入到更嚴重的地步。據此間觀察家之意見，中共與印度之關係，越來越壞。恐怕會有一天，兩國關係將由目前的緊張，而進入到更嚴重的地步。

### 蔡國之近訊

【本報訊】據此間觀察家之意見，蔡國之近訊。據此間觀察家之意見，蔡國之近訊。據此間觀察家之意見，蔡國之近訊。據此間觀察家之意見，蔡國之近訊。據此間觀察家之意見，蔡國之近訊。

### 合際社港記者 在大陸失蹤

【本報訊】據此間觀察家之意見，合際社港記者在大陸失蹤。據此間觀察家之意見，合際社港記者在大陸失蹤。據此間觀察家之意見，合際社港記者在大陸失蹤。據此間觀察家之意見，合際社港記者在大陸失蹤。

### 反猶太運動 波及澳洲

【本報訊】據此間觀察家之意見，反猶太運動波及澳洲。據此間觀察家之意見，反猶太運動波及澳洲。據此間觀察家之意見，反猶太運動波及澳洲。據此間觀察家之意見，反猶太運動波及澳洲。

### 蘇聯又新提出 禁核子試驗

【本報訊】據此間觀察家之意見，蘇聯又新提出禁核子試驗。據此間觀察家之意見，蘇聯又新提出禁核子試驗。據此間觀察家之意見，蘇聯又新提出禁核子試驗。據此間觀察家之意見，蘇聯又新提出禁核子試驗。

### 美國鋼鐵 罷工解決

【本報訊】據此間觀察家之意見，美國鋼鐵罷工解決。據此間觀察家之意見，美國鋼鐵罷工解決。據此間觀察家之意見，美國鋼鐵罷工解決。據此間觀察家之意見，美國鋼鐵罷工解決。

### 省府將增加福利金 各反對黨加以批評

【本報訊】據此間觀察家之意見，省府將增加福利金，各反對黨加以批評。據此間觀察家之意見，省府將增加福利金，各反對黨加以批評。據此間觀察家之意見，省府將增加福利金，各反對黨加以批評。

### 蘇加元首 互祝新年

【本報訊】據此間觀察家之意見，蘇加元首互祝新年。據此間觀察家之意見，蘇加元首互祝新年。據此間觀察家之意見，蘇加元首互祝新年。據此間觀察家之意見，蘇加元首互祝新年。

### 馬來與泰會談 劃除共產叛軍

【本報訊】據此間觀察家之意見，馬來與泰會談劃除共產叛軍。據此間觀察家之意見，馬來與泰會談劃除共產叛軍。據此間觀察家之意見，馬來與泰會談劃除共產叛軍。據此間觀察家之意見，馬來與泰會談劃除共產叛軍。

### 敘經濟長辭職

【本報訊】據此間觀察家之意見，敘經濟長辭職。據此間觀察家之意見，敘經濟長辭職。據此間觀察家之意見，敘經濟長辭職。據此間觀察家之意見，敘經濟長辭職。

### 公共車票 將改用金屬

【本報訊】據此間觀察家之意見，公共車票將改用金屬。據此間觀察家之意見，公共車票將改用金屬。據此間觀察家之意見，公共車票將改用金屬。據此間觀察家之意見，公共車票將改用金屬。

### 今年無戰爭

【本報訊】據此間觀察家之意見，今年無戰爭。據此間觀察家之意見，今年無戰爭。據此間觀察家之意見，今年無戰爭。據此間觀察家之意見，今年無戰爭。

### 華教教授出席 莫斯科會議

【本報訊】據此間觀察家之意見，華教教授出席莫斯科會議。據此間觀察家之意見，華教教授出席莫斯科會議。據此間觀察家之意見，華教教授出席莫斯科會議。據此間觀察家之意見，華教教授出席莫斯科會議。

### 古壁省長逝世

【本報訊】據此間觀察家之意見，古壁省長逝世。據此間觀察家之意見，古壁省長逝世。據此間觀察家之意見，古壁省長逝世。據此間觀察家之意見，古壁省長逝世。

### 三早出生嬰兒

【本報訊】據此間觀察家之意見，三早出生嬰兒。據此間觀察家之意見，三早出生嬰兒。據此間觀察家之意見，三早出生嬰兒。據此間觀察家之意見，三早出生嬰兒。

### 可製輕氣彈

【本報訊】據此間觀察家之意見，可製輕氣彈。據此間觀察家之意見，可製輕氣彈。據此間觀察家之意見，可製輕氣彈。據此間觀察家之意見，可製輕氣彈。

### 天氣報告

【本報訊】據此間觀察家之意見，天氣報告。據此間觀察家之意見，天氣報告。據此間觀察家之意見，天氣報告。據此間觀察家之意見，天氣報告。

### 中共兩年內 可製輕氣彈

【本報訊】據此間觀察家之意見，中共兩年內可製輕氣彈。據此間觀察家之意見，中共兩年內可製輕氣彈。據此間觀察家之意見，中共兩年內可製輕氣彈。據此間觀察家之意見，中共兩年內可製輕氣彈。

**豐元有限公司**  
YUEN FONG CO. LTD.  
電話 MU 3-6858 MU 3-6859  
242, E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

十二月三號船到  
大幫新鮮時菓瓜菜  
天津雪梨 沙坪粉葛  
廣西沙田柚 紅芽芋仔  
泮塘蓮藕 檳榔芋仔  
桂林馬蹄 佛手白菓  
冬節送禮佳品 應有盡有樣樣齊全  
年節海味雜貨 應有盡有樣樣齊全  
新行情部印備如未收到函索即奉

**利高洋行**  
LEKIU IMPORTING CO. LTD.  
Phones: MU3-7451 MU3-7452 MU5-8950  
256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

**各種貨品**  
雙托水仙花 沙田柚  
錦盒糖菓拳 鮮馬蹄  
靚西河紅 靚南薑  
飛馬墨國鮑 紅芽芋  
大幫南洋花生均有到

**CANADIAN BANK OF COMMERCE**  
加拿大商務銀行

本行歡迎華友  
開設儲蓄及商業賬戶  
專辦外匯  
并有保險箱出租  
諸君如有任何銀兩問題  
請與當地分行經理接洽為荷

**堅利才剛辦到第二批**  
正廣州蛇王滿記三、四、五、蛇酒

三蛇，五蛇酒，每瓶三元二角半。四蛇，每瓶三元八角。以上一司斤庄。正上公司，片海華牌十全大補酒。十六安士庄。三蛇酒，元八角半。正梧州龍山蛤蚧酒每瓶三元。正龍山虎骨木瓜酒三元。以上一司斤庄。雲坤分銷處：片打東街一三五號中國公司。片打東街二八號廣興公司。

▲批發：須認正確地址，3289 W. 4th St. Vancouver, B.C. 電話：TR. 2-2810

**各地要聞**

**菲決日內撤銷 華人入境禁令**  
合衆國際社馬尼拉電。菲律賓及台灣簽訂了一項協定。解決了被解出境的華人的問題。菲律賓外長曼蘭魯及台駐菲大使段茂瀾是在格林威治時間七時十二分簽字的。協定中的主要規定是：  
(一)三十一名待解華人由昨日起十日內離境。  
(二)在三十名華人離境之時。菲方將解除於十一月九日發下的。禁止華人入境法令。  
(三)在上述的遣解事件了結後六個月內。台北仍將非方接受被解出境之華人。  
(四)如果駐菲中國大使館。認為將來被解的華人有提出申訴或請非方重新考慮之必要時。非方外務部將保證考慮。  
(五)二千七百七名逾期留菲華人的問題。由兩國政府另外進行談判。以求解決。台駐菲大使段茂瀾在菲外務部簽字完畢後。拒絕發表任何聲明。可是。一個負責採訪菲外務部新聞之中國記者說。對於中國人說來。這是個不愉快之時刻。

**以發明廉價方法 海水變食水**  
路透社倫敦電。此間透視消息。紐約一間公司已與以色列政府訂約。用廉價秘密新法。每日將五萬加侖海水。變成食水。此項計劃將以亞卡巴灣之海水灌滿尼傑夫沙漠。紐約費爾班克斯維特尼公司經理卡爾在此間記者招待會中公佈此事。他之秘密方法已在英國註冊。係於凍結海水時。分離其中之鹽類。卡氏宣佈。通常之平均價格。一千加侖水為十先令。但用此種方法。一千加侖僅需四角。尼傑夫將建築兩工場。一在一九六〇年完成。二在一九六二年完成。該兩廠每日可以出產食水五萬加侖。價值僅二百元。此項的方法並不使用化學品。

**美生活費又漲**  
美聯社聖京電。十月份之美生活費。又創空前新高紀錄。此為七個月來之第六次空前紀錄。  
據勞工部星期三宣佈。去年十月份之消費物價。較去年十月份增加百分之二點五。

**曹統新藥行**  
C. T. SUN  
900 W. TEMPLE ST., LOS ANGELES 12, CAL., U.S.A.  
電話 MU 8-5458  
Telephone MA 8-5458  
Hong Kong Tel. 148 Ord. St. L.A. Cal.

▲補腎固精丸 四兩庄六元  
▲鹿耳耳聾丸 四兩庄六元  
▲牛黃消核丸 四兩庄八元  
▲男子七疝丸 四兩庄六元  
▲消粒解毒丸 四兩庄六元

**The Bank of Nova Scotia**  
Est. 1832.

歡迎大小貯蓄 滙兌旅行支票  
保險箱等租賃 代理保管公債  
安全貯蓄戶口 均有人壽保險  
生意私人貸款 歡迎華友光顧

**明和鐵行**  
Ming Wo Hardware Co.  
23 PENDER ST. EAST  
Vancouver 4, B.C. 電話 MU5-8735

本行又辦到大幫炸燧具最適合住家商戶年冬應用。價平貨美。請僑胞留心光顧。格外歡迎。

業餐館酒家僑胞注意：常有各款盤碗玻璃杯，廚房用具，餐刀叉，發行價目發售。炸燧花樣每副一元二五

總司理黃昭立啓

**京華奇俠傳**

域外風雲錄廿八冊田風七元  
劍氣驚虹二冊張夢蓮八毛五  
環海騰蛟十冊羅生四元五  
劍氣驚虹八冊伴霞樓三元

赤心紅俠傳一至五集 金華一元  
豪俠中川一至四集 金華一元  
天龍劍一至六集 馬克一元五  
劍氣F幻錄一至五集 林步一元七五  
神州劍俠傳一至三集 明一元五  
射鵰英雄傳一至六集 樓主二元七  
射鵰英雄傳一至四十五集 九元

白鳳玲著 全共九厚冊 售價五元  
曉渡春雲 三年二冊 售價一元  
胡姐兒 售價七角  
情風世亂 售價一元  
此姑娘 售價五角  
情風世亂 售價一元  
世界笑話 售價五角  
世界笑話 售價五角  
世界笑話 售價五角  
世界笑話 售價五角

**均安號**  
QUON ON CO. LTD.  
438 Main Street  
Vancouver 4, B.C.  
Telephones: MU. 1-1025 & MU. 1-4889

辦理回國護照各種旅行文件  
代辦時安亞細亞火車票  
代理環球各航空公司飛機客票  
代理美國總統輪船公司華人客務  
備有遺失家眷來加拿大在本地號交給船費  
由本號發給預留船位定單指定搭客  
有一定期之船位定單指定搭客  
快捷妥當

由大埠開往香港郵期  
克利夫蘭總統 十二月十日  
威爾遜總統 十二月廿四日  
由香港開往大埠郵期  
威爾遜總統 十二月十一日  
克利夫蘭總統 十二月三日

由舊金山至香港  
頭等位單程六百五十元起  
旅行位單程三百四十元至四百元  
由香港至舊金山  
頭等單程六百二十五元起  
旅行位三百三十元至三百九十九元  
關於其他旅行詳情請向各地代理  
或駐溫哥華總代理均安號查詢

AMERICAN PRESIDENT LINES  
司公船輪統總國美  
號安均 理代總大拿加

**利高洋行**  
FRANCONIA M. S. CO.

236 PENDER STREET EAST  
Phone MU. 3-3032 Vancouver, B.C.

△新到  
糖莢枝干  
錦盒茗茶  
生晒蠔豉  
九龍吊片尤  
沙坪粉葛  
佛手白菓  
蜜味沙田柚

**庚利公司**  
GANGLY TRADING LTD.  
280 E. Pender St.,  
Vancouver 4, B.C.  
Tel. MU 4-7931

國產聖誕送禮佳品：  
水仙花頭 糖莢枝干  
顧綉絲綢 江西瓷器  
罐頭食品 南北海味  
應有盡有 大量供應  
國貨行情指南印便 函索即奉





### 片打西菜館

PENDER CAFE  
168 E. Pender St.  
Vancouver B. C.  
電話 MU.4-2839

我們恭祝各位  
友好與顧客快樂  
與您同慶新年  
振那露麵包有限公司  
雲埠頓威那打利路

麵食點心  
美味西菜  
僑界士女  
移玉光顧

### 泰興有限公司

TAI HING COMPANY LTD.  
Phone MU4-1028  
265 E. Pender St. Vancouver, B.C. Canada

水貨  
沙馬洋  
沙馬洋  
沙馬洋  
沙馬洋

### 明伯關

東街打片號三〇一  
電話 MU. 3-1774  
住宅 HA. 2910L

承接裝修 做油漆  
泥水工程 及裱花紙  
快捷妥當 僑胞光顧  
無不歡迎 一律歡迎

### MISS ALLENA CHONG

Insurance Agent  
426 Main St.  
門牌四二六號總街  
電話 MU 4-3526

代理人壽保險  
火燭意外  
僑胞如有委託  
服務週到

### 廣東麵廠

NIU NOODLES LTD.  
213 Cordova St. East  
Vancouver, B.C. MU1-8850

粗細炸麵  
全蛋干麵  
淨干麵  
零沽發行 歡迎索辦

### NOTARY PUBLIC

公證人  
Ordor W. Cumyow  
501 Main St.



遺囑 及辦理各種文件  
代理買賣買賣  
樓宇稅務銀行二樓細街夾  
片打街請由正門入可矣  
電話 MU.1-5513

### 女中醫黎達民

上海國醫學院全科畢業  
曾任世界紅十字會醫院上海分院醫師  
前任南京貧民診療所主任  
前任澳門同善堂醫務主任  
寓財街四四五號東方旅館一〇一號  
電話 MU. 2-1078

### 固蘭天堂殯儀館

Glenhaven Memorial Chapel  
Funeral Directors  
1235 E. Hastings St. HA. 6940

本館殯殮  
經濟妥當  
華友光顧  
特別優待  
保證滿意  
在舖後便  
本店有停車場  
治喪吾啟

### 武俠小說 英雄方去玉

第二回  
老拳師酒醉慘遭毒手  
編劇仇孝女幾平喪命

那知轉瞬間，方世玉三德和尚兩人踪跡，早已遠遠不見了。大法和尚只得停腳不追。斯時，吳飛鳳、何福、李牛、賣魚才等四名門徒，見殺人館中之人正是林館門徒，吳飛鳳急又竄後房，猛推吳大榮，大榮一躍而起，醉眼朦朧，忙問何事。吳飛鳳忙曰：「師傅，外間林館起動人馬，前來尋仇也，師傅快逃也。」吳大榮一聞，不禁大怒，急回壁上一見吳大榮，乃大喝一聲：「吳老狗！今日我林虎不在，竟敢傷我門徒，真夠大胆？話未完，林虎不待大榮答話，早已一劍直向吳刺來。吳雖屬酒醉，仍有幾分清醒，究竟乃是一個懂技擊之人，耳眼靈通，只聞前面一聲响，吳教頭急行閃避，李牛一見其師酒醉未醒，又脚浮浮，一再望門外，足有日餘人，自己連師傅亦不外五六個人，實不能抵禦林館。當下李牛連忙標人，林虎亦已舉劍大躍人馬，殺入演武廳之後，見館中無人，直望後堂追出。見門徒正與吳大榮與四名門徒撕殺，乃大喝一聲：「吳大榮你這賊時辰到矣？」一尊箭步直撲吳大榮後背。吳大榮向大榮背後刺來，疾而有力，大榮因酒醉未醒，覺背後微有一陣陰風，暗知必為暗器，正欲閃避，但已來不及，當堂被林虎一劍從背後刺入。吳大榮慘叫一聲，倒在地上，鮮血淋漓。可憐此一老拳師，因酒醉未醒慘遭喪命，李牛賣魚才與吳飛鳳等門徒，一見其師被林虎殺斃，不禁大驚，再不戀戰，李牛等四人拚命從後門殺出一條血路，時正夜深，李牛等四人，好容易逃出。

### 東亞旅社

TUNG AH ROOMS  
101 E. PENDER ST.  
Vancouver 4, B. C. 電話 MU 1-5111

本社華區  
位居適中 房間空氣  
床褥潔淨 暖氣熱水  
時常充足 各界僑胞  
來往住宿 長住暫居  
携行李 上落週妥  
飛機 船紙 車票  
服務代辦 如蒙垂委  
竭誠歡迎

### 周愛權

精配各種超時眼鏡  
精修破裂之舊眼鏡  
J. K. CHOW  
OPTOMETRIST  
114 Main St. Vancouver, B.C.  
電話 MU5-5938



### 各種紙料平沽

本店常有各種紙料發行及學校文房用品  
發售華友光顧極表歡迎  
SMITH DAVIDSON & LEGY LTD.  
VANCOUVER, VICTORIA, B. C.  
市勿地威臣紙料公司謹啟

### 金源利源

GIM LEE YUEN HING KEE  
75 PENDER ST. E. VANCOUVER 4, B.C.  
PHONE MU 5-7438

鮮蓮藕  
生南薑  
紅芽芋仔  
三牙或  
大紅灰蛋

### 大藥房

MAIN DRUG LTD.  
434 Main St. Vancouver, B.C.  
編街四三四號 電話：MU 4-8634

專配西藥  
攝影器材  
沖晒器材  
文房用具  
書籍雜誌  
僑胞光顧  
格外歡迎

### 廣濟堂中西藥行

KWONG CHAI TONG CO.  
122 PENDER ST. EAST MU.1-800  
VANCOUVER 4, B. C.

跌打外科  
跌打神效  
跌打神效  
跌打神效

### 光司

電話 MU3-4929

專辦大宗  
中國製男女衣  
裝即備及水洗各  
種貨物有礙有目  
錄印便函索即寄

### 惠謙氏

照常會客  
照高麗力山大街四二號  
電話 MU4-9657

### HOTEL SUN AH

100 Pender St. E.  
Vancouver, B.C.  
電話 MU 5-9064

新亞旅行社  
華區總中  
出入便利 房舍通爽  
床褥清潔 暖氣熱水  
日夜供應 招呼週到  
備有光顧 格外歡迎  
司理 汪明啟

### 參茸

治一切虛弱  
補血強精  
滋陰養氣

### 禦寒補身

唯一妙品  
請飲  
陳太古醇舊酒  
絕無刺頭 保不涸喉

### Harry James Agencies Ltd.

INSURANCE & REAL ESTATE  
212 KEEFFER ST. MU4-1377

大屋一間樓高三層有房八間蒸水暖氣近唐人埠不愁拆  
即可容大家庭可分租獲利取價九千五百元現銀四千餘  
元銀期有意置業幸勿失臂  
政府核准合法改裝廚房五組每月收租約三百元自動油  
爐水蒸氣電氣水爐鐵包電線每組裝食爐洗滌間一概  
齊備近市定公園離車站近交通便利鄰近工廠區出  
租容易惟雅潔淨遠山近水誠購業不可多得之機會另  
連吉地一幅合共取價一萬八千五百元現銀四千五百元  
餘元銀期亦聽便  
△附設實業樓字按揭  
△本處常有屋宇商店及工業實業出賣請留意  
吳國華辦事處啟

### 馬開錫電器行

Hoy's 450 Main St. Vancouver, B.C. MU1-1813

馬開錫電器行  
馬開錫電器行  
馬開錫電器行

### 中和公司

Chung Wo Hong Co.  
Phone MU 5-9612  
237 Powell St., Vancouver 4, B. C.

新到  
冬季禮品 糖羌枝干  
大沙田柚 合時水貨  
立體花拖 鮮明海味  
七彩膠織提袋茗茶  
彩合潔淨大海參片







△代 東

本支部訂于中華民國四十九年元月十日(星期日)正午舉行成立四十週年喬遷新址六週年紀念慶典 統請全加民治黨總支部暨支分部...

指示禮儀易勝榮幸 穩寧民治黨支部同人敬約

華新書局辦到

新欸美麗聖誕新年咭片 色彩嬌艷 有中英文文字 中國名勝風景 每打一元七五 名畫家趙少昂繪水彩畫 每打一元七五...

大公義學冬節盛況

△幸運獎 人人有份 本年晚會新增幸運抽獎一項。由各大商號及學校送來大批物品...

△非盛茶點 大快朵頤

該校為聯絡感情、加深聯繫。於會後復設盛大茶會。招待嘉賓。茶點有酒水、咖啡、蓮蓉包、西餅、芋糕、豆沙包...

△印象深刻 紛捐鉅款

此次盛會、佈置秩序、井井有條。學生家長來賓等、印象深刻。感表贊美。紛紛解囊助該校經費...

中華總商會

元旦慰問老僑

雲訊。中華總商會會長陳品乾。於元月廿日正午偕同商會執事人員周愛權簡而明兩君。携同禮物一幫...

全加中華總會館

新職員經已選定

雲訊。全加中華總會館。今年新職員於十二月廿九日召開開會。新職員出席甚眾。互選各科職員...

恩平總會紀念盛況

雲訊。此間恩平總會。於十二月廿七日(星期日)下午一時。舉行卅九週年紀念慶典。屆時參加者極為踴躍...

雲埠三德書社

新舊職員交代禮

雲訊。本埠三德書社。現屆職員業經選定。於昨日舉行新舊職員交代禮。並設酒會慶祝元旦...

麥者士的戲院 Majestic Theatre

20 West Hastings St., 每日上午十一時至午夜。放映名片。定區首次映播。名貴影片。

室茶豐益 YICK FUNG TEA ROOM

250 Pender Street E., Vancouver, 4, B. C. 本號新張。名曰益豐。地方雅潔。光線玲瓏...

緝撰及繙譯 文件契約 中西書信

Chinese Publicity Bureau Ltd. 中華出版社譯件部 222 Main St. Vancouver B. C. MU. 5-7632

緬甸實業出賣

正而一百尺。每年收入有七千六百二十元。支費底微。電話經紀人。H. G. Davies, MU 1-3241.

樂觀社樂達線

定正月十日禮拜日下午一點鐘開映。三月杜鵑魂。任劍輝 文蘭 任冰兒 李海泉 陳錦棠 陳皮梅

玉女香車

任劍輝 文蘭 任冰兒 李海泉 陳錦棠 陳皮梅

三月杜鵑魂

任劍輝 文蘭 任冰兒 李海泉 陳錦棠 陳皮梅

樂觀社入場券

兩院同用

黃堃俠地保官事務所(在達雲大戲院二樓)

代理東亞太平洋輪船公司郵船。十一月廿六日由港來雲。二月廿三日由雲往港。客位四百二十二元。代理加拿大太平洋輪船公司郵船...

W.S. KAN KER & KER LTD

811 W. Pender 博樂威大街。十年屋。上等材料。大廳。大廚房。大睡房。土庫另有房。有車房。有車房。有車房...

為迎接聖誕節 特舉辦新用戶 試服養生至補丸優待辦法啟事

公啓者。本藥行所創製之養生至補丸。面世以來。其為各界人士。交口稱譽。其功能確有潤肺開胃。滋血生精。強身補腦。壯陽健腎之實效...

注意事項

舊用戶或新用戶賜顧。已確能信其功效者。可將九值連寄費八元付下。即將百粒庄養生至補丸一罇付上。并加送散庄二十粒。以為優待。多送...

本號營業 不惜重資 購置大園 畜豬收羊 肉品應市 日日新鮮 精製燒臘 調味適宜 火腿烟肉 牛什猪什 餐館適宜 貨靚價廉 零沽批發 一律歡迎

在 國家信託有限公司 儲蓄戶口 可得三厘半利息 請即在國家信託有限公司。開始儲蓄戶口。你當能得三厘半利息。若此你的儲蓄款項生產力較快。為顧客便利起見。本公司營業時間較長。由星期一至星期五。每日由上午九時至下午四時半。